A BIZOTTSÁG 483/2014/EU VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2014. május 8.)

a házisertések takarmányának előállítására szánt, porlasztva szárított sertésvér és sertésvérplazma Unióba történő behozatalára vonatkozó állat-egészségügyi követelményeket érintő, a sertések delta-koronavírus okozta hasmenéséhez kapcsolódó védelmi intézkedésekről

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a harmadik országokból a Közösségbe behozott termékek állat-egészségügyi ellenőrzésének megszervezésére irányadó elvek megállapításáról szóló, 1997. december 18-i 97/78/EK tanácsi irányelvre ([1]) és különösen annak 22. cikke (3) bekezdésére,

mivel:

(1) A 97/78/EK irányelv 22. cikkének (1) bekezdése előírja, hogy amennyiben egy harmadik ország területén betegség vagy bármilyen más olyan jelenség vagy körülmény jelei mutatkoznak vagy terjednek el, amelyek súlyos állat-egészségügyi fenyegetést jelentenek, vagy ha egyéb súlyos állat-egészségügyi ok azt indokolja, a Bizottság saját hatáskörében vagy egy tagállam kérésére késedelem nélkül intézkedéseket fogad el, ideértve többek között az érintett harmadik ország egészéből vagy egyes területeiről származó termékekkel szemben támasztott külön feltételeket is.

(2) Az 1069/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet ([2]) köz- és állat-egészségügyi szabályokat állapít meg az állati melléktermékekre és a belőlük származó termékekre vonatkozóan, az ilyen termékekhez kapcsolódó köz- és állat-egészségügyi kockázatok megelőzése és minimális mértékűre csökkentése, valamint különösen a takarmánylánc biztonságának védelme érdekében. A rendelet emellett olyan specifikus kategóriákba csoportosítja az érintett termékeket, amelyek tükrözik a köz- és állat-egészségügyi kockázatok mértékét.

(3) Az 1069/2009/EK rendelet 41. cikkének (3) bekezdése követelményeket állapít meg a 3. kategóriába tartozó állati melléktermékek és a belőlük származó termékek behozatalára vonatkozóan.

(4) A 142/2011/EU bizottsági rendelet ([3]) megállapítja az 1069/2009/EK rendelet végrehajtási szabályait, ideértve a prémes állatoktól eltérő haszonállatok takarmányozására szánt állati melléktermékek és az azokból származó termékek kezelésére és feldolgozására vonatkozó különleges követelményeket.

(5) A haszonállatok takarmányának előállítására szánt vértermékeket – ideértve a sertések porlasztva szárított vérét és plazmáját – a 142/2011/EU rendelet X. melléklete II. fejezete 2. szakaszának megfelelően kell előállítani. Az említett szakasz B. pontja szerint a vértermékeket alá kell vetni az említett rendelet IV. melléklete III. fejezetében meghatározott 1–5. vagy 7. feldolgozási módszerek valamelyikének, vagy más olyan eljárásnak, amely biztosítja, hogy a vértermékek megfelelnek a 142/2011/EU rendelet X. mellékletének I. fejezetében a származtatott termékekre vonatkozóan meghatározott mikrobiológiai szabványoknak. A 142/2011/EU rendelet – a XIV. melléklet I. fejezetének 1. szakaszában szereplő 1. táblázat 2. sorának 6. oszlopában – előírja azt is, hogy a nem emberi fogyasztásra szánt, takarmányanyagként felhasználható vértermékeknek az Európai Unióba történő szállításához vagy az Európai Unión átmenő tranzitszállításához a XV. melléklet 4(B) fejezetében meghatározott minta szerinti egészségügyi bizonyítvány szükséges.

(6) A sertések delta-koronavírus okozta hasmenése Ázsiában és Észak-Amerikában fordul elő. Az Unió területén még sosem észlelték ezt a vírust. A sertések porlasztva szárított vére és vérplazmája a malacok takarmányának hagyományos összetevője. A nem megfelelő hőkezelés vagy a hőkezelés utáni fertőződés a vírus ilyen termékek útján történő terjedését eredményezheti.

([1]) HL L 24., 1998.1.30., 9. o.

([2]) Az Európai Parlament és a Tanács 2009. október 21-i 1069/2009/EK rendelete a nem emberi fogyasztásra szánt állati melléktermékekre és a belőlük származó termékekre vonatkozó egészségügyi szabályok megállapításáról és az 1774/2002/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 300., 2009.11.14., 1. o.).

([3]) A Bizottság 2011. február 25-i 142/2011/EU rendelete a nem emberi fogyasztásra szánt állati melléktermékekre és a belőlük származó termékekre vonatkozó egészségügyi szabályok megállapításáról szóló 1069/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet végrehajtásáról, valamint a 97/78/EK tanácsi irányelvnek az egyes minták és tételek határon történő állat-egészségügyi ellenőrzése alóli, az irányelv szerinti mentesítése tekintetében történő végrehajtásáról (HL L 54., 2011.2.26., 1. o.).

(7) Ezért felül kell vizsgálni a házisertések takarmányának előállítására szánt, porlasztva szárított sertésvér és sertésvérplazma behozatalára vonatkozó követelményeket.

(8) Tudományos megfigyelések szerint a sertésürülékben lévő sertés-koronavírusok 71 °C-ra melegítés és 10 percig ilyen hőmérsékleten tartás, illetve 7 napig szobahőmérsékleten, 20 °C-on történő tárolás hatására ártalmatlanná válnak. A vírus a kísérleti célból megfertőzött, 24 °C-on tartott száraz takarmányban nem maradt életben két hétnél tovább. A vér és vérplazma porlasztva történő szárításához harmadik országokban általában 80 °C-ra melegítik fel az egész anyagot.

(9) E rendelkezésre álló információk alapján időszerűnek tűnik előírni, hogy a harmadik országokból behozott, sertések takarmányozására szánt, porlasztva szárított sertésvért és sertésvérplazmát magas hőmérsékleten történő kezelésnek kell alávetni, majd – a kezelés utáni megfertőződés kockázatának csökkentése érdekében – ezt követően bizonyos ideig szobahőmérsékleten kell tárolni.

(10) Mivel védeni kell az állatok egészségét az Unióban, és mivel az érintett vértermékek komoly fenyegetést jelentenek, a Bizottságnak ideiglenes védintézkedéseket kell elfogadnia. Ennek megfelelően az említett termékek Unióba történő behozatalához az e rendelet mellékletében meghatározott mintának megfelelő egészségügyi bizonyítványt kell használni.

(11) Az ideiglenes védintézkedéseket az e rendelet kihirdetését követő naptól kezdve 12 hónapig kell alkalmazni. Az ideiglenes védintézkedések újabb tudományos adatokon alapuló kockázatértékelés alapján módosíthatók.

(12) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak az Élelmiszerlánc- és Állategészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 142/2011/EU rendelet XIV. melléklete I. fejezetének 1. szakaszában szereplő 1. táblázat 2. sorának 6. oszlopától és XV. melléklete 4(B) fejezetétől eltérve a takarmányanyagként felhasználható, nem emberi fogyasztásra szánt vértermékeknek az Európai Unióba történő szállításához vagy az Európai Unión átmenő tranzitszállításához az e rendelet mellékletében meghatározott mintának megfelelő egészségügyi bizonyítvány szükséges.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet azon szállítmányokra kell alkalmazni, amelyekhez az e rendelet *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon vagy azután állítottak ki bizonyítványt.

Ez a rendelet 2015. május 31-ig alkalmazandó.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2014. május 8-án.

a Bizottság részéről

az elnök

José Manuel BARROSO

MELLÉKLET

Egészségügyi bizonyítvány

Nem emberi fogyasztásra szánt, takarmányanyagként felhasználható vértermékek az Európai Unióba történő szállításához vagy az Európai Unión átmenő tranzitszállításához ([2])

ORSZÁG: **Állat-egészségügyi bizonyítvány az EU-ba történő szállításhoz**

I. rész: A feladott szállítmány adatai

I.1. Feladó Név Cím Telefonszám	I.2. Bizonyítvány hivatkozási száma	I.2.a.
	I.3. Központi illetékes hatóság	
	I.4. Helyi illetékes hatóság	
I.5. Címzett Név Cím Irányítószám Telefonszám	I.6. A szállítmányért felelős személy az EU-ban Név Cím Irányítószám Telefonszám	
I.7. Származási ország ISO-kód	I.8. Származási régió Kód	I.9. Rendeltetési ország ISO-kód / I.10. Rendeltetési régió Kód
I.11. Származási hely Név Engedélyszám Cím Név Engedélyszám Cím Név Engedélyszám Cím		I.12. Rendeltetési hely Vámraktár ☐ Név Engedélyszám Cím Irányítószám
I.13. Berakodás helye		I.14. Indulás dátuma
I.15. Szállítóeszköz Repülőgép ☐ Hajó ☐ Vasúti vagon ☐ Gépjármű vehicle ☐ Egyéb ☐ Azonosító Hivatkozás okiratokra		I.16. A beléptető állat-egészségügyi határállomás az EU területén I.17.
I.18. Áru ismertetése		I.19. Árukód (HR-kód) / I.20. Mennyiség
I.21. A termék hőmérséklete Környezeti hőmérséklet ☐ Hűtött ☐ Fagyasztott ☐		I.22. Csomagok száma
I.23. Plombaszám/Konténerszám		I.24. Csomagolás típusa
I.25. Az alábbiak céljából hitelesített áruk: Állati takarmány ☐ Ipari felhasználás ☐		
I.26. Az EU-n keresztül harmadik országba történő átszállításért ☐ Harmadik ország ISO-kód		I.27. Az EU-ba történő behozatalért vagy engedélyezésért ☐
I.28. Áruk beazonosítása Faj (tudományos megnevezés) Az áru jellege A létesítmények engedélyszáma: Előállító üzem Tételszám		

ORSZÁG

Takarmányanyagként felhasználható, nem emberi fogyasztásra szánt vértermékek

II. rész: Bizonyítványozás

II.	**Egészségügyi adatok**	II.a. Bizonyítvány hivatkozási száma	II.b.

Alulírott hatósági állatorvos kijelentem, hogy elolvastam és megértettem az 1069/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletet ([1a]) és a 142/2011/EU bizottsági rendeletet ([1b]), és igazolom, hogy a fent megnevezett vértermékek:

II.1. az alábbi egészségügyi követelményeknek megfelelő vértermékekből állnak;

II.2. kizárólag nem emberi fogyasztásra szánt vértermékekből állnak;

II.3. elkészítésük és tárolásuk az illetékes hatóság által az 1069/2009/EK rendelet 24. cikkével összhangban engedélyezett, hitelesített és felügyelt üzemben történt;

II.4. kizárólag az alábbi állati melléktermékekkel készültek:

([2]) *vagy* [levágott állatok vére, amely az uniós jogszabályok szerint emberi fogyasztásra alkalmas, de azt kereskedelmi okokból nem emberi fogyasztásra szánják;]

([2]) *és/vagy* [levágott állatok vére, amely az uniós jogszabályok szerint emberi fogyasztásra alkalmatlannak minősül, de amely emberre vagy állatra átvihető betegség jelét nem mutatta, és vágóhídon levágott, az uniós jogszabályokkal összhangban az ante mortem vizsgálatot követően emberi fogyasztásra alkalmasnak ítélt állatokból származik;]

II.5. a kórokozók ártalmatlanítása érdekében átestek az alábbiakon:

([2]) *vagy* [a 142/2011/EU rendelet IV. mellékletének III. fejezetében meghatározott ..... ([3]) feldolgozási módszer szerinti feldolgozáson;]

([2]) *vagy* [olyan módszeren és paramétereken, amelyek biztosítják, hogy a termék megfelel a 142/2011/EU rendelet X. melléklete I. fejezetében meghatározott mikrobiológiai szabványoknak;]

([2]) *vagy* [a sertésből nyert és sertések takarmányozására szánt vértermékek esetében, beleértve a porlasztva szárított vért és vérplazmát is, az egész anyagon 80°C-on végzett hőkezelésen, és a szárított vér és vérplazma nem több mint 8 %-os nedvességtartalmú, amelynek vízaktivitása kevesebb mint 0,60.]

II.6. vizsgálaton estek át, melynek során a felelős illetékes hatóság közvetlenül a kiszállítás előtt megvizsgált egy szúrópróbaszerűen vett mintát, és megállapította, hogy az megfelelt az alábbi előírásoknak ([4]):

Salmonella: 25 g-ban nem mutatható ki: n = 5, c = 0, m = 0, M = 0.

Enterobacteriaceae: n = 5, c = 2, m = 10, M = 300 1 g-ban;

II.7. a végterméket:

([2]) *vagy* [új vagy sterilizált zsákokba csomagolták;]

([2]) *vagy* [ömlesztett áruként olyan szállítóedényekben vagy egyéb szállítóeszközben szállították, amelyeket használat előtt alaposan kitisztítottak és az illetékes hatóság által engedélyezett fertőtlenítőszerrel fertőtlenítettek,]

és a „NEM EMBERI FOGYASZTÁSRA” feliratot tartalmazó címkével láttak el;

II.8. a végterméket zárt helyen tárolták;

II.9. a terméket illetően a kezelés után minden óvintézkedést megtettek a kórokozókkal történő újrafertőződés elkerülése érdekében;

([2]) *és* [a sertésből nyert és sertések takarmányozására szánt vértermékét, beleértve a porlasztva szárított vért és vérplazmát is, legalább 6 hétig száraz raktári körülmények között, szobahőmérsékleten tárolták.]

II.10. nem tartalmazza az alábbi anyagot és nem származik az alábbi anyagból:

([2]) *vagy* [különleges fertőzésveszélyt jelentő anyag vagy szarvasmarha-, juh- és kecskeféle csontjáról mechanikusan leválasztott hús, továbbá az állatot – az olyan állatok kivételével, amelyek a 999/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet ([5]), 5. cikke (2) bekezdésének megfelelően hozott döntés értelmében elhanyagolható BSE-kockázatot jelentő országban vagy régióban születtek, nevelkedtek folyamatosan és kerültek levágásra –, amelyből az állati eredetű melléktermék, illetve a származtatott termék származik, nem a koponyaüregbe juttatott gázzal történő elkábítást követően vágták le, és nem e módszerrel, vagy a központi idegrendszer szöveteinek a koponyaüregbe juttatott, hosszúkás, rúd alakú eszközzel történő roncsolásával ölték le.]

([2]) *vagy* [a 999/2001/EK rendelet 5. cikke (2) bekezdésének megfelelően hozott döntés értelmében elhanyagolható BSE-kockázatot jelentő országként vagy régióként besorolt országban vagy régióban született, folyamatosan ott nevelkedett és ott levágásra került állatoktól eltérő szarvasmarha-, juh- és kecskefélékből származó anyag.]

ORSZÁG

Takarmányanyagként felhasználható, nem emberi fogyasztásra szánt vértermékek

II. Egészségügyi adatok	II.a. Bizonyítvány hivatkozási száma	II.b.

Megjegyzések

I. rész:

– I.6. rovat: A szállítmányért felelős személy az Európai Unióban: ez a rovat csak akkor töltendő ki, ha a bizonyítvány tranzitszállítmányra vonatkozik; árubehozatal esetén a kitöltés választható.

– I.12. rovat: Rendeltetési hely: ez a rovat csak akkor töltendő ki, ha a bizonyítvány tranzitszállítmányra vonatkozik. A tranzitáruk csak vámszabad területen, vámszabad raktárban vagy vámraktárban tárolhatók.

– I.15. rovat: Nyilvántartási szám (vasúti kocsi vagy konténer), rendszám (teherautó), járatszám (légi szállítás) vagy név (hajó); az információkat kirakodás és átrakodás esetén kell megadni.

– I.19. rovat: meg kell adni a megfelelő HR-kódot: 05.11.91 vagy 05.11.99.

– I.23. rovat: konténeres ömlesztettáru-szállításnál fel kell tüntetni a konténerszámot és (adott esetben) a plomba számát.

– I.25. rovat: ipari felhasználás: bármilyen célra az állati fogyasztás kivételével.

– I.26. és I.27. rovat: attól függően kell kitölteni, hogy a bizonyítvány tranzitszállítmányra vagy árubehozatalra vonatkozik-e.

– I.28. rovat: Faj: válasszon a következőkből: madarak, kérődzők, disznófélék, nem kérődző emlősök, halak, hüllők.

II. rész:

([1a]) HL L 300., 2009.11.14., 1. o.

([1b]) HL L 54., 2011.2.26., 1. o.

([2]) A nem kívánt rész törlendő.

([3]) Esettől függően az 1–5. vagy a 7. módszer beírandó.

([4]) Ahol:

n = a vizsgálandó minták száma;

m = a baktériumok számának küszöbértéke; az eredmény akkor tekinthető kielégítőnek, ha a baktériumok száma egyik mintában sem több, mint m;

M = baktériumok megengedett legnagyobb száma; az eredmény akkor tekinthető nem kielégítőnek, ha a baktériumok száma egy vagy több mintában M vagy nagyobb; valamint

c = azon minták száma, amelyekben a baktériumok száma m és M között lehet; a minta még elfogadhatónak tekinthető, ha a baktériumok száma a többi mintában m vagy kisebb.

([5]) HL L 147., 2001.5.31., 1. o.

– Az aláírás és a bélyegző színének különböznie kell a nyomtatás színétől.

– Megjegyzés a szállítmányért az Európai Unióban felelős személy számára: ez a bizonyítvány kizárólag állat-egészségügyi célokat szolgál, és kísérnie kell a szállítmányt az állat-egészségügyi határállomásig.

Hatósági állatorvos/Hatósági ellenőr

Név (nyomtatott nagybetűvel): Képesítés és beosztás:

Dátum: Aláírás:

Pecsét: